

可以從電腦主頁瀏覽廣報橫濱的市版和各區版。

広報よこはま

検索



市場普通開放的情景 (金槍魚解體表演) photo : M.Chiba

## 支持我們飲食生活的專業人士的工作



橫濱市長  
林 文子

從橫濱站步行大約20分鐘。這裡是位於距離港灣未來中心部分不遠的場所的「橫濱菜籃子」橫濱市中央批發市場總部。除了市內種植收穫的蔬菜和水果、近海捕撈的魚類以外，還雲集了來自日本和全世界各地的多種多樣的新鮮食品。被稱為「OKKAKE (追逐)」的、清早剛剛捕撈到的新鮮的本港魚類當天就被送去競拍，然後出現於鮮魚點和餐廳，這就是橫濱市場獨有的特徵。

在這裡為了向顧客提供儘可能更好的商品，零售店的工作人員和廚師會憑藉認真且敏銳的眼光精心挑選食材。為了滿足他們的要求，批發商的工作人員也會就符合各家類型店舖的商品進行推薦，就各種食材最佳的品嚐時機和作法提出建議，專業人士之間的對話讓市場始終充滿著活力。

作為可以直接購買新鮮魚類貝類和蔬菜、水果的機會，市場推出了「普通開放日」，目的是希望向所在地區的廣大群眾宣傳市場的重要作用。此外，還派出人員在當地小學開展關於食育的授課活動，將一些因大小不統一等理由難以賣出合理價格的魚類提供給附近的小學，嘗試性地活用於學校配餐等，透過這些活動，讓大家知曉食品的重要性。

在市場工作的廣大專業人士希望「向大家提供既放心又安全的美味食品」，基於這種理念，各位專業人士憑藉不懈的努力，努力支持著我們的飲食生活。大家都希望從今往後，橫濱的這種美好的飲食文化能夠永不停息地、牢牢地傳承給下一代。

# 連接生產者和消費者的橫濱市中央批發市場總部

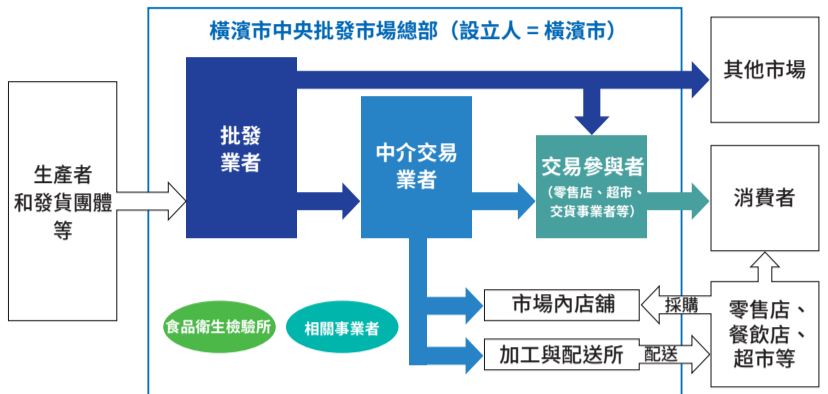
橫濱市中央批發市場總部設立於1931年，當時在全國是第三個設立的，在東日本是第一個設立的。

位於靠近橫濱站的市內中心部位，具有在流通方面非常便利的區位條件，這是一大特徵。

在市場內雲集了來自日本全國和世界各地的多種多樣的生鮮食品，依靠公正的交易決定價格。

## 在市場工作的人們和生鮮食品的流程

中央批發市場總部設有經銷蔬菜和水果等的青果部、經銷魚類和貝類等的水產部、經銷雞肉和雞蛋的雞肉雞蛋部等批發和中介交易業者，除此以外，還有在市場內從事商品銷售和餐飲等的相關業者。



## 推進地產地消

大力推進地產地消活動，包括在相模灣和東京灣等地剛剛捕撈上來的近海魚類，同時還包括橫濱蔬菜和湘南蔬菜等市內和縣內的蔬菜的攬貨與批發。



經銷神奈川縣內的漁港捕撈上岸的本港魚類



在近郊收穫的新鮮蔬菜

# 市場普通開放

【日期】每月第1和第3週六9點~11點

※ 請在電腦主頁確認舉辦信息、各個活動的費用。  
 ※ 停車場車位有限，請使用公共交通工具。

ハマの市場を楽しもう

検索

作為批發業者和中介交易者等專業人士工作的現場，中央批發市場總部一般來講普通人士是無法入場的。但是，為了「向大家傳遞魚類是多麼好的美食，以及為了讓大家靠近體驗市場」，基於這樣的想法，水產部從10年前開始，推出了「市場普通開放」活動。市場普通開放為每月2次，這是在市場買到可口的魚類，以及品嚐體驗的寶貴機會。敬請大家前來體驗作為橫濱菜籃子的市場。

推薦給希望進一步了解市場的人士

### 季刊雜誌《橫濱》秋季號 橫濱市場真有趣

在縣內和都內的書店等處銷售。在市政府市民信息中心也保存了曾經刊發的期刊。



定價 610 日圓

【關於季刊雜誌《橫濱》的諮詢】

聯繫市民局廣報科  
 電話：045-671-2331  
 傳真：045-661-2351

### 本港魚不限量裝袋優惠



將本港魚裝滿袋子

這是本港魚不限量裝袋優惠活動，產品是在平塚港等橫濱附近的漁港捕撈上岸的新鮮的本港魚類。這絕對可以算是地產地消。根據大海的狀態不同，到貨的魚類種類也有變化，這也是值得一大樂趣。

※ 若天氣不佳則中止。



滿載而歸的人們不由得露出笑臉



孩子們也樂開懷

### 發送魚河岸湯汁



大量使用市場的時令食材

向來場人士免費發送的魚河岸湯汁。根據舉辦日期不同，材料種類也有變化，使用什麼樣的材料，值得期待。



因美味可口而大為滿意

### 在市場購物



可以購買新鮮的魚類貝類等

### 市場探險隊

在平時無法參觀到的市場內的設施探險。可以體驗超過零下四十度的超低溫冷庫和模擬競拍活動等。

### 其他還有

- 切魚技巧教室
- 金槍魚解體表演

【關於此新聞的諮詢】 聯繫經濟局中央批發市場總部經營支援科 電話：045-459-3337 傳真：045-459-3307

# 年底年初信息



## 垃圾和資源物資的收集

**收集休息** 12月30日(週日) ~ 1月3日(週四)

- ① 關於收集日程的詳情，請確認聚集所貼出的宣傳單。
- ② 年底年初垃圾也要在清晨8點之前拋出，收集後絕對不要拋棄。



### 燃燒垃圾、不能燃燒垃圾、噴霧罐、乾電池的收集

週一、週五是收集日的地區	週二、週六是收集日的地區
年底12月28日(週五)為止	年底12月29日(週六)為止
年初1月4日(週五)開始	年初1月5日(週六)開始



### 塑料制容器包裝、罐子・瓶子・塑料瓶、小金屬類

按照平時的禮拜收集 <12月30日(週日) ~ 1月3日(週四) 除外>。



### 廢紙、舊布等的資源集團回收

因為根據居住的地區有所不同，或者在資源集團回收場所確認，或者向回收業者直接垂詢。



### 大件垃圾

※ 提前申請制

由於12月份非常繁忙，有可能出現年內無法收集的場合。

#### 大件垃圾受理中心

##### 網絡受理

横浜市資源循環局 粗大ごみ

検索

※ 對12月29日(週六)12點~1月3日(週四)申請的人士的回信(收集日期等通知)，將在1月4日(週五)以後。

##### 電話申請

電話：0570-200-530

週一~週六(節假日也受理)  
8點30分~17點

(使用手機、IP電話等的固定費，免費通話等通話費打折服務的人士請撥打045-330-3953)

※12月30日(週日)~1月3日(週四)停止受理。



### ◆空調、電視、冰箱、冰櫃、洗衣機、烘乾機

家電回收利用推進協議會(委託回收時)

電話：0120-632-515

電話：0120-014-353

請提前垂詢年底年初的休息日期。

※ 關於廢棄方法，請確認電腦主頁。

横浜市 家電製品

検索



### 電腦

請向各個廠家垂詢。

横浜市 パソコン

検索

【關於此新聞的諮詢】

聯繫各個區的資源循環局事務所或者資源循環局業務科

電話：045-671-3815 傳真：045-662-1225



## 急病及創傷

■ 如果用電話聯繫 年中無休、24小時對應

電話：# 7119 (手機、PHS、音頻撥號)

或者撥電話：045-232-7119 (所有電話都可使用)。

→ 醫療機構指南 (選擇 1 號)

那時，可以受診的醫院、診療所指南

→ 急救電話諮詢 (選擇 2 號)

護士根據症狀的緊急性及受診的必要性提建議

聽覺殘障人士專用 醫療機構指南傳真 045-242-3808

■ 如果用電腦或智能電話聯繫

急救受診指南

横浜市 救急受診ガイド

検索

能夠確認突發疾病或傷情的緊急性。

在各區消防署配發小冊子。

■ 夜間急病中心 診療時間 每天20點~24點

櫻木町 (中區櫻木町1-1)	內 兒 眼 耳	電話：045-212-3535
北部 (都築區牛久保西1-23-4)	內 兒	電話：045-911-0088
南西部 (泉區中田北1-9-8)	內 兒	電話：045-806-0921

診療科目 內 內科 兒 兒科 眼 眼科 耳 耳鼻喉科

※ 休息日白天發生突發疾病時，請使用各區的休息日突發疾患診療所(登載於各區版本頁面)。

■ 節假日、夜間的牙痛

牙科保健醫療中心 (中區相生町6-107) 電話：045-201-7737

【週日、節假日和12月29日(週六)~1月4日(週五)】10點~15點30分

【夜間】每天19點~22點30分

【關於突發疾病和傷情的新聞內容的諮詢】

聯繫醫療局急救、災害醫療擔當 電話：045-671-2465 傳真：045-664-3851

【關於休息日和夜間牙疼的新聞內容的諮詢】

聯繫醫療局癌症、疾病對策科 電話：045-671-2444 傳真：045-664-3851



## 市・區政府、行政服務角

### 閉廳期間

12月29日(週六) ~  
1月3日(週四)

#### 12月份的區政府的週六開廳日期

12月8日(週六)、22日(週六)9時~12時

戶籍科、保險年金科、兒童家庭支援科的一部分業務

需要與其他城市、其他機構商洽的業務等，有一部分辦理不了的業務。受理業務等詳情請垂詢。

#### 證明書的便利店交付服務

停止期間 12月29日(週六) ~ 1月3日(週四)

此為使用個人編號卡，用便利店的拷貝機能夠取得居民票的副本及印章註冊證明書的服務。

【關於此新聞的諮詢】

聯繫市呼叫中心 電話：045-664-2525 傳真：045-664-2828